

Reisverantwoording  
Buitenlandse dienstreis

DEEL 1

Gegevens reiziger

Naam DGBEB

Dienstonderdeel

BEB/STAF

Banknummer

Gironummer

Ten name van

Reisgegevens

Reisnummer 20071602

Reisdatum 30-sep-2007

Te betalen / vorderen 0,00

Bestemming(en) 07.33

W50002/10082001 € 57,48  
W20001/10082001/100035 € 29,85

A Doorhalen wat niet van toepassing is

- Reis zonder / met overnachting week af van de planning en / of berekening B Vul tevens DEEL 2 in
- Reis zonder / met overnachting verliep volgens de planning.

B

- Om aanspraak te kunnen maken op een vergoeding voor gemaakte overnachtingkosten dient u bijbehorende bewijsstukken bij te voegen. Geef op de rekening aan, of de overnachtingskosten in- of exclusief ontbijt is. Indien dit niet is aangegeven gaan wij er (bij twijfelgevallen) van uit, dat het inclusief ontbijt is.
- Indien de reis- en / of verblijfskosten elders zijn gedeclareerd, s.v.p. aankruisen op welke rekening de vergoeding wordt overgemaakt.

☐ EZ-rekening (Rabobank: 1923.24.098, Swift code: RABONL2U)

☒ Privé-rekening

\* Na ontvangst van de kennisgeving, van de uitbetalende instantie, wordt u verzocht een kopie door te sturen naar:

IZ/FIN, ALP: X/050

C

Ondergetekende verklaart dat:

- de gegevens onder A, B en eventueel DEEL 2 naar waarheid zijn verstrekt
- er geen maaltijden en/of logies zijn vergoed anders dan op de normdeclaraties is aangegeven
- maaltijden en/of logies vergoed door een overheidsinstelling of derden zijn aangegeven op DEEL 2
- hij / zij kennis heeft genomen van het gestelde onder B
- de maaltijden die worden gedeclareerd, waarvoor vergoeding wordt verkregen, zijn in een daarvoor bestemde gelegenheid gebruikt.

Ondergetekende verzoekt op basis van de verstrekte gegevens een declaratie op te maken volgens het reisbesluit Buitenland.

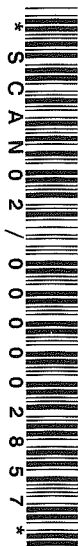
Plaats : Den Haag

Datum : 3/10 2007

Handtekening :

5 OKT 2007  
Na ondertekening de reisverantwoording met de relevante bewijsstukken sturen naar:

Ministerie van Economische Zaken  
Directie Facilitair Management / afd. FIN  
Bezuidenhoutseweg 50  
ALP X/050  
2594 AW 's-Gravenhage



## Reisschema

In onderstaand schema dient u de wijzigingen aan te geven ten opzichte van het oorspronkelijke reisschema.

### Reisgegevens

Reisnummer 20071602  
Reisdatum 30-sep-2007

Van:

Naar:

Plaats	Datum	Tijd	Vlucht/treinnummer	Plaats	Datum	Tijd
Nederland	30-sep-2007	15:55	LH4679	FRANKFURT	30-sep-2007	17:05
FRANKFURT	30-sep-2007	18:50	KC942	ASTANA	01-okt-2007	04:35
ASTANA	02-okt-2007	07:25	KC956	ALMATY	02-okt-2007	09:00
ALMATY	03-okt-2007	07:20	KL410	Nederland	03-okt-2007	10:40

### Verblijfkosten (niet declarabele kosten)

In onderstaand tabel dient u aan te geven op welke plaats(en) van bestemming, onder vermelding van de datum, voeding en/of logies door anderen zijn betaald.

Plaats van bestemming	Data	Ontbijt	Lunch	Diner	Logies

### Extra uitgaven door de reiziger

In onderstaand tabel kunt u opgeven welke kosten (bijbehorende bewijsstukken bijvoegen) volgens u ook voor declaratie in aanmerking komen

Plaats van bestemming	Logies	Taxi	Metro	Trein	Tram/Bus	Telefoon	Overige
Almaty							\$ 41,46

### Toelichting

Alles aangeboden/betaald door  
\* koffiegeentamer

behalve  
(rekening  
afgevoerd)

2009/07/20

Norm declaratie reisnummer 20071602

Reisonderdeel	Soort	Aantal	Norm. in vreemde valuta	Munt	Verreken koers	Vergoeding in euro
	Geen				1,000000	
	Uren	2	1,26	EUR	1,000000	2,52
	Geen				1,000000	
	Uren	26	1,02	EUR	1,000000	26,52
	Ontbijten	1	8,16	EUR	1,000000	8,16
	Lunches	1	13,60	EUR	1,000000	13,60
	Diners	1	21,76	EUR	1,000000	21,76
	Logies	1	171,00	EUR	1,000000	0,00
	Geen				1,000000	
	Uren	22	1,40	EUR	1,000000	30,80
	Lunches	1	18,60	EUR	1,000000	18,60
	Diners	1	29,76	EUR	1,000000	29,76
	Logies	1	128,00	EUR	1,000000	0,00
	Geen				1,000000	

Totaalbedrag reisonderdelen

€ 151,72

Extra uitgaven

0,00

Bedrag extra uitgaven

€ 0,00

Bedrag normdeclaratie (excl. logies)

€ 0,00

Bedrag voorschot

€ 0,00

Bedrag voorschot per giro

€ 0,00

Te betalen / vorderen bedrag

€ 0,00

2009/09/20



INTERCONTINENTAL®  
ALMATY  
THE ANKARA IN KAZAKHSTAN

Den Haag,  
NL

Company Name Embassy of Netherlands  
Membership No.  
A/R Number  
Group Code EMB

Room No. 0914  
Arrival 01-10-07  
Departure 04-10-07  
Page No. 1 of 1  
Cashier No. 107 / RZAIDULLOYEV

**INTERIM INVOICE 27942**

Date	Text	Debits	Credits
02-10-07	Mezzanine Lounge	5,016.00	
03-10-07	Visa		5,016.00
Total		5,016.00	5,016.00

Exchange rate 1 USD = 120.98

Balance Due (USD): 41.46

Balance	0.00	KZT
Total incl. vat	5,016.00	KZT
Folio amount NET	4,400.00	KZT
VAT	616.00	KZT

*loff*

**Guest Signature:** \_\_\_\_\_

I have received the goods and / or services in the amount shown here. I agree that my liability for this bill is not waived and agree to be held personally liable in the event that the indicated person, company, or association fails to pay for any part of the full amount of these charges. If a credit card charge, I further agree to perform the obligations set forth in the cardholder's agreement with the issuer.

2009/07/20

АО КТСП "Айт-Отель"  
Услуги гостиницы  
Св.ндс 60305-0021290  
Бостандықсыз р-н

Касса № 01 РНН: 600400066848  
Дата 03.10.2007  
Время 06:45

№ 019154  
ФИСК.ЧЕК № 000058  
УСЛУГИ ГОСТИНИЦЫ К.0914 \*5016,00  
В Т.Ч. НДС \*0

**ИТОГ** \*5016,00

КРЕДИТ  
КАССИР 148 Agatajev \*5016,00  
ЗНМ 111111 РНН 600400001543  
007

INTERCONTINENTAL HOTEL  
FRONT OFFICE ТЕЛЕФОН 2503710  
УЛ. ЖЕЛТОКСАН, 181  
АО КАЗКОММЕРЦБАНК

ТЕРМИНАЛ: 05021419  
ПУНКТ #: APP: VISA CREDIT  
ISS: A0000000031010  
VISA\_MC

### ОПЛАТА

ДЕЙСТ. ДО: 02/09  
ПАКЕТ: 000729 ЧЕК №: 000049  
Дата: 03.10.07 Время: 05:50  
RRN: 727603707248 КОД АВТ.: 015029

### СУММА:

**KZT 5016.00**

КОД: 00 - ЗАВЕРШЕНО УСПЕШНО

X \_\_\_\_\_  
\* ДЛЯ КЛИЕНТА \*



07/10/2007

-- DECLARATIE --

Reiziger :  
Reisnummer : 20071002

Lijst: BDR104  
Datum: 11-okt-2007

Reisonderdeel	Vergoeding- soort	Berekend aantal	Normvergoeding vreemde valuta	Vergoeding vreemde valuta	Verreken koers	Vergoeding in euro
RAJECT Nederland FRANKFURT	Geen					
ERBLIJF FRANKFURT	Uren	2 *	1,26 EUR	2,52 EUR		
	Logies	0 *	142,00	0,00		
RAJECT FRANKFURT ASTANA	Geen			2,52 EUR *	1,000000 =	2,52
ERBLIJF ASTANA	Uren	26 *	0,98 EUR	25,48 EUR		
	Logies	1 *	165,00	0,00		
RAJECT ASTANA ALMATY	Geen			25,48 EUR *	1,000000 =	25,48
ERBLIJF ALMATY	Uren	22 *	1,34 EUR	29,48 EUR		
	Logies	1 *	124,00	0,00		
RAJECT ALMATY Nederland	Geen			29,48 EUR *	1,000000 =	29,48
Totaal reisonderdelen						= 57,48
and						
Extra uitgave			Bedrag	Verreken koers	Vergoeding in euro	
E22 REPRESENTATIEKOSTEN			41,46 USD *	0,720000 =	29,85	
IZ KAZAKHSTAN			Totaal extra uitgaven	=	29,85	

A

-- DECLARATIE --

Reiziger :  
Reisnummer : 001004

Lijst: BDR104  
Datum: 11-okt-2007

Eindafrekening

Totaalbedrag reisonderdelen	=	57,48
Totaalbedrag extra uitgaven	=	29,85
Bedrag voorschot per giro	=	0,00
Voorschot geannuleerde reisonderdelen	=	0,00
Te betalen / vorderen bedrag	=	87,33
Totaal voorschotten / handgelden	=	0,00

Bankrekening:  
Girorekening:  
Ten name van:

2009/07/20

1 2 2008/07/20

Reisverantwoording  
Buitenlandse dienstreis

DEEL 1

506034

1008 2001

1900197 025

11/10

5 OKT 2007

Na ondertekening de reisverantwoording  
met de relevante bewijsstukken sturen  
naar:

Ministerie van Economische Zaken  
Directie Facilitair Management / afd. FIN  
Bezuidenhoutseweg 50  
ALP X/050  
2594 AW 's-Gravenhage

Gegevens reiziger

Naam DGBEB

Dienstonderdeel

BEB/STAF

Banknummer

Girnummer

Ten name van

Reisgegevens

Reisnummer 20072467

Reisdatum 27-sep-2007

Te betalen / vorderen 107.77

Bestemming(en) 264.01

10/10

R

A Doorhalen wat niet van toepassing is

- Reis zonder / met overnachting week af van de planning en / of berekening B Vul tevens DEEL 2 in  
- Reis zonder / met overnachting verliep volgens de planning.

B

- Om aanspraak te kunnen maken op een vergoeding voor gemaakte overnachtingkosten dient u bijbehorende bewijsstukken bij te voegen. Geef op de rekening aan, of de overnachtingskosten in- of exclusief ontbijt is. Indien dit niet is aangegeven gaan wij er (bij twijfelgevallen) van uit, dat het inclusief ontbijt is.
- Indien de reis- en / of verblijfskosten elders zijn gedeclareerd, s.v.p. aankruisen op welke rekening de vergoeding wordt overgemaakt.

☐ EZ-rekening (Rabobank: 1923.24.098, Swift code: RABONL2U)

☒ Privé-rekening

\* Na ontvangst van de kennisgeving, van de uitbetalende instantie, wordt u verzocht een kopie door te sturen naar:

IZ/FIN, ALP: X/050

RECEIVED

C

Ondergetekende verklaart dat:

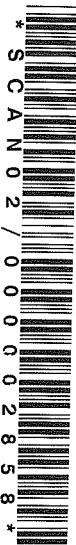
- de gegevens onder A, B en eventueel DEEL 2 naar waarheid zijn verstrekt
- er geen maaltijden en/of logies zijn vergoed anders dan op de normdeclaraties is aangegeven
- maaltijden en/of logies vergoed door een overheidsinstelling of derden zijn aangegeven op DEEL 2
- hij / zij kennis heeft genomen van het gestelde onder B
- de maaltijden die worden gedeclareerd, waarvoor vergoeding wordt verkregen, zijn in een daarvoor bestemde gelegenheid gebruikt.

Ondergetekende verzoekt op basis van de verstrekte gegevens een declaratie op te maken volgens het reisbesluit Buitenland.

Plaats : Den Haag

Datum : 3/10/2007

Handtekening :



## Reisschema

In onderstaand schema dient u de wijzigingen aan te geven ten opzichte van het oorspronkelijke reisschema.

### Reisgegevens

Reisnummer 20072467  
Reisdatum 27-sep-2007

Van:

Naar:

Plaats	Datum	Tijd	Vlucht/treinnummer	Plaats	Datum	Tijd
Nederland	27-sep-2007	15:00	NEE	BRUSSEL	27-sep-2007	18:00
BRUSSEL	28-sep-2007	15:00	NEE	Nederland	28-sep-2007	18:00

### Verblijfkosten (niet declarabele kosten)

In onderstaand tabel dient u aan te geven op welke plaats(en) van bestemming, onder vermelding van de datum, voeding en/of logies door anderen zijn betaald.

Plaats van bestemming	Data	Ontbijt	Lunch	Diner	Logies
Brussel	28/9		X		

### Extra uitgaven door de reiziger

In onderstaand tabel kunt u opgeven welke kosten (bijbehorende bewijsstukken bijvoegen) volgens u ook voor declaratie in aanmerking komen

Plaats van bestemming	Logies	Taxi	Metro	Trein	Tram/Bus	Telefoon	Overige
Brussel	€ 190,-						diner 27/9

### Toelichting

2009/07/20

Norm declaratie reisnummer 20072467

Reisonderdeel	Soort	Aantal	Norm. in vreemde valuta	Munt	Verreken koers	Vergoeding in euro
	Uren	3	1,55	EUR	1,000000	4,65
	Uren	21	1,55	EUR	1,000000	32,55
	Ontbijten	1	12,36	EUR	1,000000	12,36
	Lunches	1	20,60	EUR	1,000000	20,60
	Diners	1	32,96	EUR	1,000000	32,96
	Logies	1	118,00	EUR	1,000000	0,00
	Uren	3	1,55	EUR	1,000000	4,65

Totaalbedrag reisonderdelen

€ 107,77

Extra uitgaven

0,00

Bedrag extra uitgaven

€ 0,00

Bedrag normdeclaratie (excl. logies)

€ 107,77

Bedrag voorschot

€ 0,00

Bedrag voorschot per giro

€

Te betalen / vorderen bedrag

€ 107,77